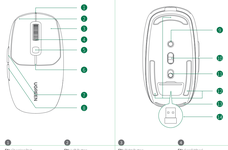
UGREEN

Lightweight Wireless Gaming Mouse
Model: WL103

User Manual | Benutzerhandbuch | Manuel de l'Utilisateur
Manual del Usuario | Manual do Utilizador | Manuale Utente
ユーザーマニュアル | 用户手册 | دليل المستخدم | Handleiding
Ανοδιοποιημένα | Instrukcja Obsługi | Kullanım Kılavuzu

Product Overview

DE: Produktübersicht | FR: Détail du Produit | ES: Detalles del Producto | IT: Panoramica del Prodotto
RU: Обзор инструмента | JP: 製品の概要 | AR: نظرة عامة على المنتج | NL: Productoverzicht | SE: Product Overview | PL: Przegląd Produktu | TR: Ürün Genel Bakış



1. DE: Charging Port | FR: Port de Charge | ES: Puerto de carga | IT: Porta di ricarica | RU: Порт зарядки | JP: 充電ポート | AR: منفذ الشحن | NL: Laadpoort | SE: Laddningsport | PL: Port ładowania | TR: Şarj Değişmi Noktası
2. DE: Left Button | FR: Bouton Gauche | ES: Botón izquierdo | IT: Pulsante sinistro | RU: Левая кнопка | JP: 左ボタン | AR: الزر الأيسر | NL: Linkerknop | SE: Vänster knapp | PL: Lewy przycisk | TR: Sol Düğme
3. DE: Right Button | FR: Bouton Droit | ES: Botón derecho | IT: Pulsante destro | RU: Правая кнопка | JP: 右ボタン | AR: الزر الأيمن | NL: Rechter knop | SE: Höger knapp | PL: Prawy przycisk | TR: Sağ Düğme
4. DE: Scroll Wheel | FR: Scrollwheel | ES: Rueda de desplazamiento | IT: Rotella di scorrimento | RU: Колесико прокрутки | JP: スクロールホイール | AR: عجلة التمرير | NL: Scrollwiel | SE: Scrollhjul | PL: Kółko przewijania | TR: Kaydırma Tekerleği
5. DE: Forward Button | FR: Avant Touche | ES: Botón Adelante | IT: Pulsante Avanti | RU: Кнопка вперед | JP: 進むボタン | AR: زر التقدم | NL: Vooruitknop | SE: Framåtknapp | PL: Przycisk do przodu | TR: Ileri Düğmesi
6. DE: Backward Button | FR: Touche Retour | ES: Botón de Retroceso | IT: Pulsante Indietro | RU: Кнопка назад | JP: 戻るボタン | AR: زر التقدم | NL: Achterwaarts knop | SE: Bakåtknapp | PL: Przycisk do tyłu | TR: Geri Düğmesi
7. DE: Mode Switch Button | FR: Bouton Mode Switch | ES: Botón de cambio de modo | IT: Pulsante di commutazione della modalità | RU: Кнопка переключения режимов | JP: モードスイッチボタン | AR: زر تبديل الوضع | NL: Modus Schakelaar | SE: Tillbakaknappen | PL: Przycisk przełączania trybu | TR: Mod Anahtarı
8. DE: Optical Sensor | FR: Capteur Optique | ES: Sensor Óptico | IT: Sensore Ottico | RU: Оптический сенсор | JP: 光学センサー | AR: مستشعر بصري | NL: Optische Sensor | SE: Optisk sensor | PL: Czujnik optyczny | TR: Optik Sensör
9. DE: Wireless Switch | FR: Commutateur Sans Fil | ES: Interruptor Sin Cables | IT: Interruttore Senza Fili | RU: Переключатель беспроводной связи | JP: ワイヤレススイッチ | AR: مفتاح التبديل اللاسلكي | NL: Wireless Switch | SE: Byte av trådlös system | PL: Przełącznik systemu Wireless | TR: Kablosuz Anahtar
10. DE: Mouse Feet Film (Removable) | FR: Film de Souris (Amovible) | ES: Film de Pies de la Ratón (Amovible) | IT: Pellicola per piedi del mouse (Rimovibile) | RU: Пленка для ног мыши (Съемная) | JP: マウスフィルム（取り外し可能） | AR: فيلم الفأرة (قابل للإزالة) | NL: Muisvoetfilm (verwijderbaar) | SE: Musfötter film (avtagbar) | PL: Folia stopa myszy (odpinana) | TR: Fare Ayağı Film (Çıkarılabilir)
11. DE: Indicator | FR: Indicateur | ES: Indicador | IT: Indicatore | RU: Индикатор | JP: インジケーターライト | AR: مؤشر | NL: Indicator | SE: Indikator | PL: Wskaźnik | TR: Göstergeler
12. DE: Indicator | FR: Indicateur | ES: Indicador | IT: Indicatore | RU: Индикатор | JP: インジケーターライト | AR: مؤشر | NL: Indicator | SE: Indikator | PL: Wskaźnik | TR: Göstergeler
13. DE: USB Receiver | FR: Récepteur USB | ES: Receptor USB | IT: Ricevitore USB | RU: USB-приемник | JP: USBレシーバー | AR: USB مستقبل | NL: USB ontvanger | SE: USB-mottagare | PL: Odbiornik USB | TR: USB Alıcı

2.4G Connection (Default)

DE: 2.4G Verbindung (Standard) | FR: Connect 2.4G (par défaut) | ES: Conexión 2.4G (por defecto) | IT: Connessione 2.4G (predefinita) | RU: Подключение 2.4G (по умолчанию) | JP: 2.4G接続（デフォルト） | AR: اتصال 2.4G (افتراضي) | NL: 2.4G verbinding (standaard) | SE: 2.4G anslutning (standard) | PL: Połączenie 2.4G (domyślnie) | TR: 2.4G Bağlantı (Varsayılan)

EN
Step 1: Take the receiver out and insert it into your device.
Step 2: Randomly click and move the mouse to make sure it works normally.

DE
Schritt 1: Nehmen Sie den Empfänger heraus und stecken Sie ihn in Ihr Gerät.
Schritt 2: Klicken und bewegen Sie die Maus willkürlich, um sicherzustellen, dass sie normal funktioniert.

FR
Étape 1 : Retirez le récepteur et insérez-le dans votre appareil.
Étape 2 : Cliquez et déplacez la souris de manière aléatoire pour vous assurer qu'elle fonctionne normalement.

ES
Paso 1: Saca el receptor e insértalo en tu dispositivo.
Paso 2: Haz clic y muueve el ratón aleatoriamente para cerciorarte de que funciona con normalidad.

IT
Fase 1: Estrarre il ricevitore e inserirlo nel dispositivo.
Fase 2: Fare clic e muovere il mouse a caso per verificare che funzioni normalmente.

RU
Шаг 1: Выньте приемник и вставьте его в устройство.
Шаг 2: Щелкните и переместите мышь случайным образом, чтобы убедиться, что она работает нормально.

JP
ステップ1：レシーバーを取り出し、デバイスに挿します。
ステップ2：マウスをランダムにクリックしてご確認ください。正常に動作すること。

CN
步骤 1：将接收器取出，并插入设备。
步骤 2：点击鼠标并移动鼠标，确保鼠标运行正常。

AR
الخطوة 1: قم بإزالة جهاز الاستقبال وإدخاله في جهازك.
الخطوة 2: انقر وحرك الفأرة بشكل عشوائي للتأكد من أنها تعمل بشكل طبيعي.

NL
Stap 1: Neem de ontvanger uit en steek hem in uw toestel.
Stap 2: Klik en beweeg de muis willekeurig om te controleren of ze normaal werkt.

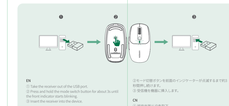
SE
Steg 1: Ta ut mottagaren och sätt in den i enheten.
Steg 2: Klicka och rör musen slumpmässigt för att se till att den fungerar normalt.

PL
Krok 1: Wyjmij odbiornik i włóż go do urządzenia.
Krok 2: Losowo kliknij i przesuń mysz, aby upewnić się, że działa normalnie.

TR
Adım 1: Alıcıyı çıkarın ve cihazınıza takın.
Adım 2: Rastlantı yapılıştırılıp ekrim olmak için fareyi rastgele tıklayın ve hareket ettirin.

Forced Pairing (If connection fails based on the steps above)

DE: Erzwungenes Pairing (wenn die Verbindung nach den obigen Schritten fehschlägt)
FR: Appairage Forcé (Si la connexion échoue à la suite des étapes ci-dessus)
ES: Emparejamiento Forzado (Si la conexión falla según los pasos anteriores)
IT: Accoppiamento Forzato (Se la connessione non riuscita sulla base dei passaggi precedenti)
RU: Принудительное сопряжение (если соединение не удалось в результате описанных выше шагов)
JP: 強制ペアリング（上記の手順で接続に失敗した場合）| CN: 强制配对（如果上述步骤失败）
AR: الاقتران القسري (إذا فشل الاتصال بناءً على الخطوات المذكورة أعلاه)
NL: Forced Pairing (Als de verbinding mislukt op basis van de bovenstaande stappen)
SE: Tvångsparning (om anslutningen misslyckas enligt stegen ovan)
PL: Wymuszone parowanie (jeśli połączenie nie powiedzie się na podstawie powyższych kroków)
TR: Zorla Eşleştirme (Yukarıdaki adımlara göre bağlantı başarısız olursa)



EN
1. Take the receiver out of the USB port.
2. Press and hold the mode switch button for about 3s until the front indicator starts blinking.
3. Insert the receiver into the device.

DE
1. Nehmen Sie den Empfänger aus dem USB-Anschluss.
2. Halten Sie die Modus-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, bis die vordere Anzeige zu blinken beginnt.
3. Stecken Sie den Empfänger in das Gerät.

FR
1. Retirez le récepteur du port USB.
2. Appuyez sur le bouton de changement de mode et le maintenir enfoncé pendant environ 3 secondes jusqu'à ce que le voyant avant commence à clignoter.
3. Insérez le récepteur dans l'appareil.

ES
1. Saca el receptor del puerto USB.
2. Mantén el botón de cambio de modo durante unos 3s hasta que el indicador frontal empiece a parpadear.
3. Inserta el receptor en el dispositivo.

IT
1. Estrarre il ricevitore dalla porta USB.
2. Premere e tenere premuto il pulsante di commutazione della modalità per circa 3 secondi l'indicatore frontale non inizia a lampeggiare.
3. Inserire il ricevitore nel dispositivo.

RU
1. Выньте приемник из порта USB.
2. Удерживайте кнопку переключения режимов примерно 3 секунды, пока передний индикатор не начнет мигать.
3. Вставьте приемник в устройство.

JP
1. レシーバーをUSBポートから取り出します。
2. モード切替ボタンを約3秒間、前面インジケーターが点滅するまで長押しします。
3. レシーバーをデバイスに挿します。

CN
1. 从 USB 端口拔出接收器。
2. 按住模式切换按钮约 3 秒，直到前面指示灯开始闪烁。
3. 将接收器插入设备。

AR
1. قم بإزالة جهاز الاستقبال من منفذ USB.
2. اضغط على زر تبديل الوضع لمدة 3 ثوانٍ تقريبًا حتى يبدأ المؤشر الأمامي في الوميض.
3. أدخل جهاز الاستقبال في الجهاز.

NL
1. Haal de ontvanger uit de USB-poort.
2. Houd de modusknop ongeveer 3s ingedrukt totdat de indicator aan de voorkant begint te flikkeren.
3. Steek de ontvanger in het apparaat.

SE
1. Ta ut mottagaren ur USB-porten.
2. Tryck på lägesomkopplingsknappen och håll den intryckt i ca 3s tills den främre indikatorn börjar blinka.
3. Sätt in mottagaren i enheten.

PL
1. Wyjmij odbiornik z portu USB.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk przełączania trybu przez około 3 sekundy, aż wskaźnik przednie zacznie migać.
3. Włóż odbiornik do urządzenia.

TR
1. Alıcıyı USB bağlantı noktasından çıkarın.
2. Çift yönlü gelişmiş sürmeye başlayana kadar mod anahtarına basılı tutun (yaklaşık 3 saniye basılı tutun).
3. Alıcıyı cihaza yerleştirin.

Bluetooth Connection

DE: Bluetooth-Verbindung | FR: Connexion Bluetooth | ES: Conexión Bluetooth | IT: Connessione Bluetooth
RU: Подключение по Bluetooth | JP: Bluetooth接続 | AR: اتصال عبر البلوتوث | NL: Bluetooth verbinding
SE: Bluetooth-anslutning | PL: Połączenie Bluetooth | TR: Bluetooth Bağlantısı

EN
1. Short press the mode switch button until the front blue indicator starts blinking, indicating Bluetooth pairing mode is on.
2. For Windows 10 or later, please follow the popup windows to complete the pairing. For other systems, please navigate to "UGREEN BLE Mouse" from your laptop/tablet/smartphone's Bluetooth list.
3. The blue indicator will blink 3 times for successful pairing.

DE
1. Drücken Sie kurz auf die Taste für den Moduswechsel, bis die blaue Anzeige auf der Vorderseite zu blinken beginnt, um anzuzeigen, dass der Bluetooth-Pairingmodus aktiviert ist.
2. Für Windows 10 oder höher, folgen Sie den Popup-Fenstern, um die Kopplung abzuschließen. Bei anderen Systemen navigieren Sie zu "UGREEN BLE Mouse" in der Liste aus den Bluetooth-Geräten Ihres Laptops/Tablets/Smartphones.
3. Die blaue Anzeige blinkt 3 Mal zur erfolgreichen Kopplung.

FR
1. Appuyez brièvement sur le bouton de changement de mode jusqu'à ce que le voyant avant bleu commence à clignoter, ce qui indique que le mode d'appairage Bluetooth est activé.
2. Pour Windows 10 ou ultérieur, veuillez suivre les fenêtres contextuelles pour terminer l'appairage. Pour les autres systèmes, veuillez vous connecter à "UGREEN BLE Mouse" à partir de la liste Bluetooth de votre ordinateur portable/tablette/smartphone.
3. Le voyant bleu clignotera 3 fois pour indiquer que l'appairage est réussi.

ES
1. Pulse brevemente el botón de cambio de modo hasta que el indicador azul frontal comience a parpadear, indicando que el modo de emparejamiento Bluetooth está activado.
2. Para Windows 10 o posterior, sigue las ventanas emergentes para completar el emparejamiento. Para otros sistemas, por favor conéctate a "UGREEN BLE Mouse" desde la lista de Bluetooth de tu portátil/tableta/smartphone.
3. El indicador azul parpadeará 3 veces para indicar que el emparejamiento se ha realizado correctamente.

IT
1. Premere brevemente il pulsante di commutazione della modalità finché l'indicatore anteriore blu non inizia a lampeggiare, indicando che la modalità di accoppiamento Bluetooth è attiva.
2. Per Windows 10 o successivi, seguire le finestre pop-up per completare l'accoppiamento. Per gli altri sistemi, connettersi a "UGREEN BLE Mouse" dall'elenco Bluetooth di laptop/tablet/smartphone.
3. L'indicatore blu lampeggerà 3 volte per indicare che l'accoppiamento è riuscito.

RU
1. Нажмите кнопку переключения режимов, пока передний индикатор не начнет мигать синим, указывая на включенный режим сопряжения по Bluetooth.
2. В Windows 10 и более поздних версиях для завершения сопряжения следуйте всплывающим окнам. В остальных системах подключитесь к «UGREEN BLE Mouse» из списка Bluetooth вашего ноутбука/планшета/смартфона.
3. Синий индикатор мигнет 3 раза при успешном сопряжении.

JP
1. 前面の青いインジケーターが点滅し、Bluetoothペアリングモードがオンであることを示すまで、モード切り替えボタンを短く押します。
2. Windows 10以降の場合は、ポップアップウィンドウに従ってペアリングを完了してください。他のシステムの場合は、ラップトップ/タブレット/スマートフォンのBluetoothリストから「UGREEN BLE Mouse」を選択してください。
3. ペアリングが成功すると、青いインジケーターが3回点滅します。

CN
1. 短按模式切换按钮，直到前面指示灯开始闪烁，表示蓝牙配对模式已开启。
2. 对于 Windows 10 或更高版本，请按照弹出窗口完成配对。对于其他系统，请从笔记本电脑/平板电脑/智能手机的蓝牙列表中选择“UGREEN BLE Mouse”。
3. 蓝色指示灯将闪烁 3 次，表示配对成功。

AR
1. اضغط مطولاً على زر تبديل الوضع حتى يبدأ المؤشر الأمامي في الوميض، مما يشير إلى تشغيل وضع الاقتران عبر البلوتوث.
2. لنظام Windows 10 أو أحدث، يرجى اتباع النوافذ المنبثقة لإكمال الاقتران. لأنظمة أخرى، يرجى الانتقال إلى "UGREEN BLE Mouse" من قائمة البلوتوث الخاصة بالكمبيوتر المحمول/الجهاز اللوحي/الهاتف الذكي.
3. سيومض المؤشر الأزرق ثلاث مرات لإقران ناجح.

NL
1. Houd kort op de modusschakelaar totdat de blauwe indicator aan de voorkant begint te knipperen, wat aangeeft dat de Bluetooth-koppelmodus is ingeschakeld.
2. Voor Windows 10 of later, volg de popup-vensters om te koppelen te voltooien. Ga voor andere systemen, gaderen te "UGREEN BLE Mouse" van de Bluetooth-lijst van uw laptop/tablet/smartphone/Bluetooth lijst.
3. De blauwe indicator zal 3keer knipperen voor succesvolle koppeling.

SE
1. Tryck kort på lägesomkopplingsknappen tills den blå indikatorn på framsidan börjar blinka, vilket indikerar att Bluetooth-parningsläge är aktivt.
2. För Windows 10 eller senare, följ popup-fönstren för att slutföra kopplingen. Medan de andra system ansluter till "UGREEN BLE Mouse" från din bärbara dator/surfplatta/smartphone Bluetooth-lista.
3. Den blå indikatorn kommer att blinka 3 gånger för lyckad parning.

PL
1. Krótko naciśnij przycisk przełączania trybu, aż niebieski wskaźnik z przodu zacznie migać, wskazując, że tryb parowania Bluetooth jest aktywny.
2. W przypadku systemu Windows 10 lub nowszego należy postępować zgodnie z wyskakującymi oknami, aby sparować. W przypadku innych systemów należy połączyć się z "UGREEN BLE Mouse" z listy Bluetooth laptopa/tabletu/smartfona.
3. Niebieski wskaźnik mignie 3 razy po pomyślnym sparowaniu.

TR
1. Bluetooth eşleştirme modunun açık olduğunu gösterene de mavi ön göstergesi yanıp sönene kadar mod anahtarına kısa bir basın.
2. Windows 10 veya sürü için, eşleştirmeyi tamamlamak için lütfen açılır pencereleri takip edin. Diğer sistemler için, lütfen dizüstü bilgisayar/tablet/akıllı telefonunuzun Bluetooth listesinden "UGREEN BLE Mouse"u bağlayın.
3. Başarılı eşleştirme için mavi göstergeyi 3 kez yanıp sönecektir.

Forced Pairing (If connection fails based on the steps above)

DE: Erzwungenes Pairing (wenn die Verbindung nach den obigen Schritten fehschlägt)
FR: Appairage Forcé (Si la connexion échoue à la suite des étapes ci-dessus)
ES: Emparejamiento Forzado (Si la conexión falla según los pasos anteriores)
IT: Accoppiamento Forzato (Se la connessione non riuscita sulla base dei passaggi precedenti)
RU: Принудительное сопряжение (если соединение не удалось в результате описанных выше шагов)
JP: 強制ペアリング（上記の手順で接続に失敗した場合）| CN: 强制配对（如果上述步骤失败）
AR: الاقتران القسري (إذا فشل الاتصال بناءً على الخطوات المذكورة أعلاه)
NL: Forced Pairing (Als de verbinding mislukt op basis van de bovenstaande stappen)
SE: Tvångsparning (om anslutningen misslyckas enligt stegen ovan)
PL: Wymuszone parowanie (jeśli połączenie nie powiedzie się na podstawie powyższych kroków)
TR: Zorla Eşleştirme (Yukarıdaki adımlara göre bağlantı başarısız olursa)

EN
1. Make sure that the mouse with your devices, please do as follows:
① Press and hold the mode switch button for about 3s until the front indicator starts blinking.
② Enter the Bluetooth settings of your Bluetooth enabled device, search for mouse Bluetooth and connect.

DE
1. Stellen Sie die Maus mit Ihren Geräten koppeln können, wie folgt:
① Halten Sie die Taste für den Moduswechsel für ca. 3 Sekunden gedrückt, bis die vordere Anzeige zu blinken beginnt.
② Rufen Sie die Bluetooth-Geräteliste des angeschlossenen Geräts auf. Tippen Sie Maus per Bluetooth und verbinden Sie sich.

FR
Si vous ne parvenez pas à coupler la souris avec vos appareils, veuillez procéder comme suit :
① Appuyez sur le bouton de changement de mode et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes jusqu'à ce que le voyant avant commence à clignoter.
② Entrez dans la liste des périphériques Bluetooth de l'appareil connecté, recherchez la souris Bluetooth et connectez-la.

ES
Si no puedes emparejar el ratón con tus dispositivos, haz lo siguiente:
① Mantén pulsado el botón de cambio de modo durante unos 3s hasta que el indicador frontal comience a parpadear.
② Ve a los ajustes Bluetooth del dispositivo Bluetooth activado, busca el Bluetooth del ratón y conéctalo.

IT
Se non riesci a collegare il mouse con i dispositivi, fai quanto segue:
① Tenere premuto il pulsante di commutazione della modalità per circa 3s finché l'indicatore anteriore non inizia a lampeggiare.
② Vai alle impostazioni Bluetooth del dispositivo connesso, cerca il Bluetooth del ratto e connetiti.

RU
Если вы не можете сопрячь мышь с вашими устройствами, выполните следующие действия:
① Удерживайте кнопку переключения режимов примерно 3 секунды, пока передний индикатор не начнет мигать.
② Перейдите в настройки Bluetooth подключенного устройства, найдите мышь Bluetooth и подключитесь.

JP
1. マウスとデバイスをペアリングできない場合は、次の手順を実行してください：
① モード切り替えボタンを約3秒間長押しします。前面インジケーターが点滅します。
② Bluetooth対応デバイスのBluetooth設定を開き、マウスのBluetoothを検索して接続します。

CN
1. 如果无法将鼠标与您的设备配对，请按照以下步骤操作：
① 按住模式切换按钮约 3 秒，直到前面指示灯开始闪烁。
② 进入蓝牙设置，搜索鼠标蓝牙并连接。

AR
1. إذا لم تتمكن من إقران الفأرة بأجهزتك، يرجى اتباع الخطوات التالية:
① اضغط مطولاً على زر تبديل الوضع لمدة 3 ثوانٍ تقريبًا حتى يبدأ المؤشر الأمامي في الوميض.
② انتقل إلى إعدادات البلوتوث لجهازك المتصل، ابحث عن الفأرة البلوتوث واتصل.

NL
1. Als de muis niet kunt koppelen met uw apparaten, dan doe dit als volgt:
① Houd de modusknop ongeveer 3 seconden lang ingedrukt totdat de voorste indicator begint te knipperen.
② Ga naar de Bluetooth-instellingen van de verbonden apparaat, zoek de muis Bluetooth en maak verbinding.

SE
1. Om det inte kan para ihop musen med dina enheter, gör så här:
① Tryck på lägesomkopplaren och håll den intryckt cirka 3 sekunder tills den främre indikatorn börjar blinka.
② Gå in i Bluetooth-inställningar för den ansluna enheten, sök musen Bluetooth och anslut.

PL
1. Jeśli nie możesz sparować myszy z urządzeniami, należy wykonać następujące czynności:
① Naciśnij i przytrzymaj przycisk przełączania trybu przez około 3 s, aż przednia wskaźnik zacznie migać.
② Wejdź na listę urządzeń Bluetooth podłączonego urządzenia, wyszukaj mysz Bluetooth i nawiąż połączenie.

TR
1. Fare ile cihazlarınız eşleştirilemiyorsa, lütfen aşağıdaki adımları izleyin:
① Ön göstergeyi yanıp sönmeye başlayana kadar mod değiştirme düğmesini yaklaşık 3 saniye basılı tutun.
② Bağlı cihazın Bluetooth cihazları listesine gire, fareyi Bluetooth'ara ve bağlanın.

Wired Connection

DE: Kabelgebundene Verbindung | FR: Connexion Filaire
ES: Conexión por Cable | IT: Connessione cablata
RU: Проводное подключение | JP: 有線接続 | CN: 有线连接
AR: اتصال سلكي | NL: Bekabelde verbinding
SE: Trådbunden anslutning | PL: Połączenie przewodowe
TR: Kablolu Bağlantı

EN
Continuously single click the mode switch button until the front white indicator starts blinking.

DE
Klicken Sie wiederholt auf den Modus-Schalter, bis die weiße Anzeige auf der Vorderseite zu blinken beginnt.

FR
Cliquez continuellement sur le bouton de changement de mode jusqu'à ce que le voyant blanc frontal commence à clignoter.

ES
Haga continuamente clic en el botón de cambio de modo hasta que el indicador blanco frontal empiece a parpadear.

IT
Fare continuamente clic sul pulsante di commutazione della modalità fino a quando l'indicatore bianco anteriore inizia a lampeggiare.

RU
Непрерывно щелкните переключатель режимов, пока передний индикатор не начнет мигать.

JP
前面のホワイトインジケーターが点滅し始めるまで、モードの切り替えボタンをシングルクリックします。

CN
连续单击模式切换按钮，直到前面指示灯开始闪烁。

AR
انقر باستمرار على زر تبديل الوضع حتى يبدأ المؤشر الأبيض الأمامي في الوميض.

NL
Klik voortdurend op de modusschakelaar totdat het witte lampje aan de voorkant begint te knipperen.

SE
Klicka kontinuerligt på lägesomkopplingsknappen tills den vita indikatorn på framsidan börjar blinka.

PL
Ciągle klikaj przycisk przełączania trybu, aż zacznie migać przedni biały wskaźnik.

TR
Ön taraz göstergesi yanıp sönmeye başlayana kadar mod değiştirme düğmesine sürekli olarak tek tıklayın.

System Selection

DE: Systemauswahl | FR: Sélection du Système
ES: Selección del Sistema | IT: Selezione del sistema
RU: Выбор системы | JP: システムの選択 | CN: 系统选择
AR: تحديد النظام | NL: Selecteer het systeem
SE: Systemval | PL: Wybór systemu | TR: Sistem Seçimi

EN
Slide the switch on the bottom of the mouse to select system. The mouse will automatically turn on when system switching is completed.
Windows: Slide the switch to "Win".
macOS: Slide the switch to "Mac".

DE
Schalten Sie den Schalter an der Unterseite der Maus, um das System auszuwählen.
Die Maus schaltet sich automatisch ein, wenn der Systemwechsel abgeschlossen ist.
Windows: Schalten Sie den Schalter auf "Win".
macOS: Schalten Sie den Schalter auf "Mac".

FR
Faites glisser le commutateur situé sous la souris pour sélectionner le système.
La souris s'allume automatiquement lorsque le changement de système est terminé.
Windows: Faites glisser le commutateur sur «Win».
macOS: Faites glisser le commutateur sur «Mac».

ES
Desliza el interruptor situado en la parte inferior del ratón para seleccionar el sistema.
El ratón se encenderá automáticamente cuando finalice el cambio de sistema.
Windows: Deslice el interruptor a "Win".
macOS: Deslice el interruptor a "Mac".

IT
Far scorrere l'interruttore sul fondo del mouse per selezionare il sistema.
Il mouse si accende automaticamente al termine della commutazione del sistema.
Windows: Far scorrere l'interruttore su "Win".
macOS: Far scorrere l'interruttore su "Mac".

RU
Сдвиньте переключатель в нижней части мыши, чтобы выбрать систему.
Мышь автоматически включится после завершения процесса переключения.
Windows: Переведите переключатель в положение "Win".
macOS: Переведите переключатель в положение "Mac".

JP
マウスの底にあるスイッチをスライドしてシステムを選択します。システムの切り替えが完了すると、マウスは自動的にオンになります。
Windows: スイッチを「Win」にスライドします。
macOS: スイッチを「Mac」にスライドします。

CN
滑动底部的按钮来选择系统。系统切换完成后，鼠标将自动开启。
Windows：将开关滑动到“Win”。
macOS：将开关滑动到“Mac”。

AR
قم بتمرير المفتاح في الجزء السفلي من الفأرة لتحديد النظام. سيتم تشغيل الفأرة تلقائيًا عند اكتمال تبديل النظام.
Windows: قم بتمرير المفتاح إلى "Win".
macOS: قم بتمرير المفتاح إلى "Mac".

NL
Schuif de schakelaar aan de onderkant van de muis om het systeem te selecteren.
De muis zal automatisch inschakelen wanneer het omschakelen van het systeem is voltooid.
Windows: Schuif de schakelaar naar "Win".
macOS: schuif de schakelaar naar "Mac".

SE
Skjut på reglaget på undersidan av musen för att välja system. Musen kommer att slås på automatiskt när systemet är klart.
Windows: Skjut omkopplaren till "Win".
macOS: Skjut omkopplaren till "Mac".

PL
Przesuń przełącznik na spodzie myszy, aby wybrać system. Mysz włączy się automatycznie po zakończeniu przełączania systemu.
Windows: Przesuń przełącznik na "Win".
macOS: Przesuń przełącznik na "Mac".

TR
Sistem seçmek için fareyi altındaki anahtarı kaydırın. Sistem geçişi tamamlandığında fare otomatik olarak açılacaktır.
Windows: Anahtarı "Win" konumuna kaydırın
macOS: Anahtarı "Mac"e kaydırın

Mode Switching

DE: Modus Umschaltung | FR: Commutation de Mode
ES: Cambio de Modo | IT: Commutazione della modalità
RU: Переключение режимов | JP: モードの切り替え | CN: 模式切换
AR: تبديل الوضع | NL: Modusomschakeling | SE: Byte av läge
PL: Przełączanie trybów | TR: Mod Değiştirme

EN
The Mouse can connect to 3 devices simultaneously. You can short press the mode switch button to cycle through 2.4G connection, Bluetooth connection, or wired connection.

DE
Die Maus kann mit 3 Geräten gleichzeitig verbunden werden. Sie können kurz auf die Taste für den Moduswechsel drücken, um zwischen 2.4G-Verbindung, Bluetooth-Verbindung oder Kabelverbindung zu wechseln.

FR
La souris peut se connecter à 3 appareils simultanément. Vous pouvez appuyer brièvement sur le bouton de changement de mode pour basculer entre la connexion 2.4G, la connexion Bluetooth ou la connexion filaire.

ES
El ratón puede conectarse a 3 dispositivos simultáneamente. Puedes pulsar brevemente el botón de cambio de modo para alternar entre conexión 2.4G, conexión Bluetooth o conexión por cable.

IT
Il mouse può collegarsi a 3 dispositivi contemporaneamente. È possibile premere brevemente il pulsante di commutazione della modalità per passare dalla connessione 2.4G alla connessione Bluetooth o alla connessione via cavo.

RU
Мышь может подключаться к 3 устройствам одновременно. Вы можете кратковременно нажать переключатель режимов, чтобы выбрать соединение 2.4G, Bluetooth или проводное соединение.

JP
マウスは3つのデバイスに同時に接続することができます。モードの切り替えボタンを短く押すと、2.4G接続、Bluetooth接続、または有線接続を切り替えることができます。

CN
鼠标可通过三种方式连接：2.4G 无线、蓝牙和有线。短按模式切换按钮，即可在三种连接之间切换。

AR
يمكن توصيل الفأرة بثلاثة أجهزة في وقت واحد. يمكنك الضغط قصيرًا على زر تبديل الوضع للتبديل بين اتصال 2.4G أو اتصال البلوتوث أو اتصال سلكي.

NL
De muis kan tegelijkertijd verbinding maken met 3 apparaten. U kunt kort op de modusschakelaar drukken om te schakelen tussen 2.4G-verbinding, Bluetooth-verbinding of bekabelde verbinding.

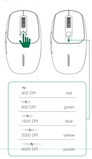
SE
Musen kan anslutas till 3 enheter samtidigt. Du kan trycka kort på lägesknappen för att växla mellan 2.4G-anslutning, Bluetooth-anslutning och trådbunden anslutning.

PL
Mysz może łączyć się z 3 urządzeniami jednocześnie. Można krótko nacisnąć przycisk przełączania trybu, aby przełączyć się między połączeniem 2.4G, połączeniem Bluetooth lub połączeniem przewodowym.

TR
Fare aynı anda 3 cihaza bağlanabilir. Mod değiştirme düğmesine kısa basarak 2.4G bağlantısı, Bluetooth bağlantısı veya kablolu bağlantı arasında geçiş yapabilirsiniz.

DPI Adjustment

DE: DPI-Einstellung | FR: Réglage du DPI | ES: Ajuste de DPI
IT: Regolazione DPI | RU: Регулировка DPI | JP: DPI調整
CN: 调整分辨率 | AR: ضبط الدقة | NL: DPI-aanpassing
SE: Justering av DPI | PL: Regulacja DPI | TR: DPI Ayarı



EN
1. Short press DPI switch button to adjust the mouse sensitivity in the order of "400>800>1600>2000>4000".
The indicator lights as follows according to different DPI settings.

DE
1. Drücken Sie die DPI-Schaltfläche kurz, um die Empfindlichkeit der Maus in der Reihenfolge "400>800>1600>2000>4000" einzustellen.
2. Die Anzeige leuchtet entsprechend den verschiedenen DPI-Einstellungen auf.

FR
1. Appuyez brièvement sur le bouton de commutation DPI pour régler la sensibilité de la souris dans l'ordre suivant : «400>800>1600>2000>4000 ».
2. Le voyant s'éclaire comme suit en fonction des différents réglages DPI.

ES
1. Pulsa brevemente el botón del interruptor DPI para ajustar la sensibilidad del ratón en el orden "400>800>1600>2000>4000".
2. El indicador parpadea de la siguiente manera según los diferentes ajustes de DPI.

IT
1. Premere brevemente il pulsante di commutazione DPI per regolare la sensibilità del mouse nell'ordine "400>800>1600>2000>4000".
2. L'indicatore lampeggia come segue in base alle diverse impostazioni DPI.

RU
1. Кратковременно нажмите переключатель DPI, чтобы изменить чувствительность мыши в следующем порядке: «400>800>1600>2000>4000».
2. Индикатор горит следующим образом в зависимости от различных настроек DPI.

JP
1. DPIボタンを短く押すと、マウスの感度が次の順で調整されます：「400>800>1600>2000>4000」。
2. インジケーターは、DPI設定に応じて点灯します。

CN
1. 短按 DPI 键一次，可调整鼠标灵敏度，顺序为：“400>800>1600>2000>4000”。
2. 指示灯亮起，表示当前设置。

AR
1. اضغط على زر DPI مرة واحدة لضبط حساسية الفأرة بالترتيب "400>800>1600>2000>4000".
2. يضيء المؤشر وفقًا لإعدادات DPI المختلفة.

NL
1. Druk kort op de DPI-schakelaar om de gevoeligheid van de muis aan te passen in de volgorde "400>800>1600>2000>4000".
2. De indicator lichtgevend volgt overeenkomstig de verschillende DPI-aanpassingen.

SE
1. Tryck kort på DPI-omkopplingsknappen för att justera musens känslighet i ordningen "400>800>1600>2000>4000".
2. Indikatorn lyser enligt följande vid olika DPI-inställningar.

PL
1. Krótko naciśnij przycisk przełączania DPI, aby dostosować czułość myszy w kolejności: "400>800>1600>2000>4000".
2. Wskaźnik świeci w następujący sposób w zależności od różnych ustawień DPI.

TR
1. Fare hassasiyetini "400>800>1600>2000>4000" sırasına göre ayarlamak için DPI anahtar düğmesine kısa basın.
2. Gösterge, farklı DPI ayarlarına göre aşağıdaki gibi yanıp sönür.

Charging

DE: Aufladen | FR: Charge | ES: Cargando | IT: Ricarica
RU: Зарядка | JP: 充電 | CN: 充电 | AR: الشحن
NL: Opladen | SE: Ladda | PL: Ładowanie | TR: Şarj etme

Low battery steady or
quickly flashing red
Charging: solid